

Република Северна Македонија
Министерство за образование и наука



Republika e Maqedonisë së Veriut

Ministria e Arsimit dhe Shkencës

26-1272/2
Бр. 08-16264/1
Датум, 24.12.2025
08-16264/1

РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА REPUBLIKA E MAQEDONISE SË VERIUT СОБРАНИЕ НА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА - Скопје KUVENDI I REPUBLIKES SË MAQEDONISE SË VERIUT - Shkup			
Примено: Е прапача: 24.12.2025			
Орг. Едини. Njësia. Org.	Број Numër	Прилог Shtojca	Вредност Vlerë
08	6070/3		

До: Собрание на Република Северна Македонија

Предмет: Одговор на пратеничко прашање
Врска Ваш број: 08-6070/2 од -2.12.2025

Почитувани,

Пратеникот во Собранието на Република Северна Македонија, г.Сали Мурати постави пратеничко прашање до Министерката за образование и наука, проф. д-р Весна Јаневска. Во однос на наведеното, во прилог Ви го доставуваме одговорот од Педагошка служба, орган во состав на министерството со табеларен преглед на учебници на турски наставен јазик

Со почит,

Министерка за образование и наука,
проф. д-р Весна Јаневска



1

Министерство за образование и наука на
Република Северна Македонија
Ministria e Arsimit dhe Shkencës e
Republikës së Maqedonisë së Veriut

Ул. „Св. Кирил и Методиј“ бр. 54, Скопје
Република Северна Македонија
Rr. „ Shën Kirili dhe Metodi “ nr. 54 Shkup
Republika e Maqedonisë së Veriut

+389 2 3117 896
www.mon.gov.mk



Педагошка служба

Shërbimi Pedagogjik

Бр.26-1272/2

Датум, 22-12-2025

До: Собрание на Република Северна Македонија

Предмет: Одговор на пратеничко прашање
Врска Ваш број: 08-6070/2 од 02.12.2025

Почитувани,

Пратеникот во Собранието на Република Северна Македонија, Сали Мурати постави пратеничко прашање до Министерката за образование и наука, проф. д-р Весна Јаневска. Во однос на наведеното Педагошка служба, орган во состав на Министерството за образование и наука во прилог Ви доставува одговор на наведените прашања:

1. За 1-ва година гимназиско образование согласно новите наставни програми за учебната 2025/2026 година, не се обезбедени учебници за учениците кои наставата ја следат на турски, српски и албански наставен јазик по следниве наставни предмети:
 - Македонски јазик за учениците од другите зедници (учебникот е одобрен по завршување на постапката за Јавна набавка и од тие причини не е набавен за учениците, истиот ќе биде набавен за учебната 2026/2027 година)
 - Информатика (повторно е распишан конкурс за одобрување на учебник, кој заврши на ден 15.12.2025 година) бидејќи ниту еден учебник не беше одобрен за употреба во првата постапка. Постапката се очекува да биде завршена т.е. учебник по предметот Информатика за прва година гимназиско образование биде одобрен со втората постапка до крајот на март 2026 година а потоа и набавен на сите наставни јазици за учебната 2026/2027 година)
 - Турски јазик (ракописот за учебник е во постапка на одобрување, по втор пат е вратен кај авторите за корекција, се очекува истиот да биде одобрен до февруари 2026 година и набавен за учебната 2026/2027 година)

1.1 Во однос на учебниците за 2-ра година гимназиско образование во 2025 година по доставување на Наставните програми од страна на Биро за развој на образованието, Педагошката служба распиша конкурси за издавање на учебници и јавни повици за доставување барања за одобрување на учебници по странски јазици. Очекуваме сите постапки за одобрување на учебниците да бидат завршени до мај 2026 година и сите учебници на сите наставни јазици да бидат набавени за учебната 2026/2027 година.



Педагошка служба

Shërbimi Pedagogjik

1.2 Во однос на учебниците за 3-та и 4-та година гимназиско образование, Ве известуваме дека дел не се достапни на турски наставен јазик, или покренкретно не се преведени учебниците за изборните предмети за подрачјата и комбинациите, бидејќи учебниците се одобрени во 2003 и 2004 година, кога се уште не бил донесен Законот за учебници и истите не биле предмет на набавка од страна на МОН. Министерството за образование и наука Ве известува дека согласно планираните промени во средното образование во наредните две учебни години ќе бидат променети и овие учебници, а соодветно на ова истите ќе бидат преведени на сите јазици на кои се одвива наставата.

Дополнително, Ве известуваме дека и за учебниците кои се набавени во минатото, Министерството за образование и наука има направено обиди за набавка на учебниците на сите наставни јазици, но од страна на Издавачките куќи во чија сопственост се авторските права на учебниците немало и нема интерес за преведување на истите. Причините кои ги наведувале се разни почнувајќи од економски интерес до технички, а за истото наведените немаат договорна обврска. Адаптација на овие ученици не е возможна од страна на Министерството бидејќи авторските права се во сопственост на Издавачките куќи.

2 Во прилог на овој допис Ви доставуваме табеларен приказ со бројот на учебници кои се достапни на турски наставен јазик. Министерството за образование и наука, воедно Ве известува дека учебниците од прво до трето одделение во основно образование се набавуваат на сите наставни јазици секоја година. Учебниците за седмо одделение во основно образование и прва година гимназиско средно образование, кои се набавени во текот на оваа година исто така се достапни на сите наставни јазици, а истото ќе биде предмет и за учебниците кои ќе се набават за осмо одделение и втора година гимназиско образование, кои се предмет на работа согласно политиката на Министерството во тековниот период.

3. Процесот на подготовка изборот, одобрувањето, издавањето и повлекувањето од употреба на учебниците е регулирани со Законот за учебници за основно и средно образование („Службен весник на Република Северна Македонија“ број 3/25 и 74/25). Станува збор за ново законско решение со кое системски се надминува проблемот со недостаток на учебници во претходните неколку години. Со решавање на овој проблем драстично се влијае на зголемување на квалитетот на образовниот процес, односно се создаваат подобри услови за учениците. Министерството за образование и наука во овој период активно работеше на ова поле што резултираше со навремено обезбедување на учебници во сите училишта. Воедно Ве известуваме дека надминувањето на проблемите кои се таложеле во минатото бараат активен пристап и план со цел нивно целосно отстранување.



Педагошка служба

Shërbimi Pedagogjik

4. Со Законот за учебници во основно и средно образование, во Член 17 е регулирано дека издавачот на одобрените учебници е должен да изврши превод, стручна редакција ликовно, графичко и јазично уредување на одобриот учебник на јазиците на кои се изведува наставата во училиштата. Согласно наведеното при набавка на учебници, по доставени наставни програми од Бирото за развој на образованието и Центарот за стручно образование и обука, набавените учебници ќе бидат на сите наставни јазици. Во однос на конкретен акциски план Министерството за образование и наука Ве известува дека:

- учебниците за седмо одделение и прва година средно гимназиско образование се набавени со почетокот на учебната 2025/26 година;
- учебници за осмо одделение и втора година средно гимназиско образование ќе се набават со почетокот на учебната 2026/27 година;
- учебници за девето одделение, трета и четврта година средно гимназиско образование ќе се набават со почеток на учебната 2027/28.

По дадениот период се планира и изработка на нова концепција за средно стручно образование, со што ќе има нови наставни програми и во овој дел кои етапно ќе се имплементираат, а со тоа и ќе се набавуваат нови учебници. Дополнително со истекувањето на активните договори нови учебници ќе бидат набавени и за останатите одделенија во основно образование.

Прилог: Табеларен преглед на испорачани учебници на турски наставен јазик од учебната 2018/2019 до 2025/2026 година.

Со почит,

Доставено до:
- Собрание на Република Северна Македонија
- Архива на МОН

Изготвил: Зоран Штерјовски
Прегледал: Андреа Јанковски
Одобрил: Хикмете Селмани



ДИРЕКТОР,
м-р Роберт Аџипетров

Испорачани учебници на турски наставен јазик за 2025/26

издавач	предмет	автори	година на изучување	наст.јазик	количина
Арс Ламина	Математика	Билјана Крстевска, Костадин Тренчевски, Ѓорѓи Маркоски, Јасмина Маркоска	Прва година	тур	211
Алби	Биологија	Ѓордана Димеска, Васка Стојкова, Александар Алексовски	Прва година	тур	211
Просветно Дело	Хемија	Слоботка Алексовска	Прва година	тур	211
Арс Ламина	Физика	Зоран Станковиќ, Мелита Станковиќ и Марија Велевска	Прва година	тур	211
Тримакс	Географија	Благоја Марковски	Прва година	тур	211
Арс Ламина	Ликовна уметност	Данчо Ордев и Александар Ордев	Прва година	тур	211
Литера Гроуп Дооел	Музичка уметност	Симона Зафировска, Теута Алими Сељмани	Прва година	тур	211
Арс Ламина	Спорт и спортски активности	Кристијан Кајчевски	Прва година	тур	211
Просветно Дело	Хемија	Бојан Шоптрајанов	Втора година	тур	3
Просветно Дело	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Хајати Јавузер, Зеки Гурел	Трета година	тур	4
Просветно Дело	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексовска	Трета година	тур	36
Просветно Дело	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	Четврта година	тур	3

ВКУПНО: 1734

Испорачани учебници на турски наставен јазик за 2025/26 - по училишта

училиште	општина	предмет	автори	наст.јазик	година на изучување	количина
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Биологија	Гордана Димеска, Васка Стојкова, Александар Алексовски	тур	прва год.	60
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Географија	Благоја Марковски	тур	прва год.	60
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Ликовна уметност	Данчо Ордев и Александар Ордев	тур	прва год.	60
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Билјана Крстевска, Костадин Тренчевски, Ѓорѓи Маркоски, Јасмина Маркоска	тур	прва год.	60
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Музичка уметност	Симона Зафировска, Теута Алими Сељмани	тур	прва год.	60
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Спорт и спортски активности	Кристијан Кајчевски	тур	прва год.	60
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Физика	Зоран Станковиќ, Мелита Станковиќ и Марија Велевска	тур	прва год.	60
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Хемија	Слоботка Алексковска	тур	прва год.	60
Мирко Милески	Кичево	Биологија	Гордана Димеска, Васка Стојкова, Александар Алексовски	тур	прва год.	7
Мирко Милески	Кичево	Географија	Благоја Марковски	тур	прва год.	7
Мирко Милески	Кичево	Ликовна уметност	Данчо Ордев и Александар Ордев	тур	прва год.	7
Мирко Милески	Кичево	Математика	Билјана Крстевска, Костадин Тренчевски, Ѓорѓи Маркоски, Јасмина Маркоска	тур	прва год.	7
Мирко Милески	Кичево	Музичка уметност	Симона Зафировска, Теута Алими Сељмани	тур	прва год.	7
Мирко Милески	Кичево	Спорт и спортски активности	Кристијан Кајчевски	тур	прва год.	7
Мирко Милески	Кичево	Физика	Зоран Станковиќ, Мелита Станковиќ и Марија Велевска	тур	прва год.	7
Мирко Милески	Кичево	Хемија	Слоботка Алексковска	тур	прва год.	7
Коста Сусинов	Радовиш	Биологија	Гордана Димеска, Васка Стојкова, Александар Алексовски	тур	прва год.	25
Коста Сусинов	Радовиш	Географија	Благоја Марковски	тур	прва год.	25
Коста Сусинов	Радовиш	Ликовна уметност	Данчо Ордев и Александар Ордев	тур	прва год.	25
Коста Сусинов	Радовиш	Математика	Билјана Крстевска, Костадин Тренчевски, Ѓорѓи Маркоски, Јасмина Маркоска	тур	прва год.	25
Коста Сусинов	Радовиш	Музичка уметност	Симона Зафировска, Теута Алими Сељмани	тур	прва год.	25
Коста Сусинов	Радовиш	Спорт и спортски активности	Кристијан Кајчевски	тур	прва год.	25
Коста Сусинов	Радовиш	Физика	Зоран Станковиќ, Мелита Станковиќ и Марија Велевска	тур	прва год.	25
Коста Сусинов	Радовиш	Хемија	Слоботка Алексковска	тур	прва год.	25
Коста Сусинов	Радовиш	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	3
Коста Сусинов	Радовиш	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексковска	тур	трета год.	2
Цар Самоил	Ресен	Биологија	Гордана Димеска, Васка Стојкова, Александар Алексовски	тур	прва год.	13
Цар Самоил	Ресен	Географија	Благоја Марковски	тур	прва год.	13
Цар Самоил	Ресен	Ликовна уметност	Данчо Ордев и Александар Ордев	тур	прва год.	13
Цар Самоил	Ресен	Математика	Билјана Крстевска, Костадин Тренчевски, Ѓорѓи Маркоски, Јасмина Маркоска	тур	прва год.	13
Цар Самоил	Ресен	Музичка уметност	Симона Зафировска, Теута Алими Сељмани	тур	прва год.	13
Цар Самоил	Ресен	Спорт и спортски активности	Кристијан Кајчевски	тур	прва год.	13
Цар Самоил	Ресен	Физика	Зоран Станковиќ, Мелита Станковиќ и Марија Велевска	тур	прва год.	13
Цар Самоил	Ресен	Хемија	Слоботка Алексковска	тур	прва год.	13
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Биологија	Гордана Димеска, Васка Стојкова, Александар Алексовски	тур	прва год.	20
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Географија	Благоја Марковски	тур	прва год.	20
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Ликовна уметност	Данчо Ордев и Александар Ордев	тур	прва год.	20
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Математика	Билјана Крстевска, Костадин Тренчевски, Ѓорѓи Маркоски, Јасмина Маркоска	тур	прва год.	20
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Музичка уметност	Симона Зафировска, Теута Алими Сељмани	тур	прва год.	20
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Спорт и спортски активности	Кристијан Кајчевски	тур	прва год.	20
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Физика	Зоран Станковиќ, Мелита Станковиќ и Марија Велевска	тур	прва год.	20
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Хемија	Слоботка Алексковска	тур	прва год.	20
Јосип Броз Тито	Центар	Биологија	Гордана Димеска, Васка Стојкова, Александар Алексовски	тур	прва год.	68
Јосип Броз Тито	Центар	Географија	Благоја Марковски	тур	прва год.	68
Јосип Броз Тито	Центар	Ликовна уметност	Данчо Ордев и Александар Ордев	тур	прва год.	68
Јосип Броз Тито	Центар	Математика	Билјана Крстевска, Костадин Тренчевски, Ѓорѓи Маркоски, Јасмина Маркоска	тур	прва год.	68
Јосип Броз Тито	Центар	Музичка уметност	Симона Зафировска, Теута Алими Сељмани	тур	прва год.	68

Јосип Броз Тито	Центар	Спорт и спортски активности	Кристијан Кајчевски	тур	прва год.	68
Јосип Броз Тито	Центар	Физика	Зоран Станковиќ, Мелита Станковиќ и Марија Велевска	тур	прва год.	68
Јосип Броз Тито	Центар	Хемија	Слоботка Алексовска	тур	прва год.	68
Јосип Броз Тито	Центар	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексовска	тур	трета год.	34
COV „АТА“	Центар-Жупа	Биологија	Гордана Димеска, Васка Стојкова, Александар Алексовски	тур	прва год.	18
COV „АТА“	Центар-Жупа	Географија	Благоја Марковски	тур	прва год.	18
COV „АТА“	Центар-Жупа	Ликовна уметност	Данчо Ордев и Александар Ордев	тур	прва год.	18
COV „АТА“	Центар-Жупа	Математика	Билјана Крстевска, Костадин Тренчевски, Горѓи Маркоски, Јасмина Маркоска	тур	прва год.	18
COV „АТА“	Центар-Жупа	Музичка уметност	Симона Зафировска, Теута Алими Селџани	тур	прва год.	18
COV „АТА“	Центар-Жупа	Спорт и спортски активности	Кристијан Кајчевски	тур	прва год.	18
COV „АТА“	Центар-Жупа	Физика	Зоран Станковиќ, Мелита Станковиќ и Марија Велевска	тур	прва год.	18
COV „АТА“	Центар-Жупа	Хемија	Слоботка Алексовска	тур	прва год.	18
COV „АТА“	Центар-Жупа	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Хајати Јавузев, Зеки Гурел	тур	трета год.	4
COV „АТА“	Центар-Жупа	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	тур	четверта год.	3
					ВКУПНО:	1734

Испорачани учебници на турски наставен јазик за 2024/25

издавач	предмет	автори	година на изучување	наст.јазик	количина
Просветно Дело	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глиргор Тренчевски, Билјана Крстевска - Веруш и Лидија Кондинска	Прва година	тур	27
Просветно Дело	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	Прва година	тур	27
Просветно Дело	Хемија	Саво Цветковиќ	Прва година	тур	27
Просветно Дело	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	Прва година	тур	25
Просветно Дело	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	Прва година	тур	18
Просветно Дело	Хемија	Бојан Шоптрајанов	Втора година	тур	32
Просветно Дело	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	Трета година	тур	34
Просветно Дело	Етика	Кирил Темков	Трета година	тур	17
Просветно Дело	Латински јазик	Љубинка Басотова	Трета година	тур	20
Просветно Дело	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	Четврта година	тур	27
Просветно Дело	Класичен јазик - Латински јазик	Љубинка Басотова	Четврта година	тур	3
				ВКУПНО:	257

Испорачани учебници на турски наставен јазик за 2024/25 - по училишта

училиште	општина	предмет	автори	наст.јазик	година на изучување	количина
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	6
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глиргор Тренчевски, Билјана Крстевска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	6
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	6
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	6
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Хемија	Саво Цветковиќ	тур	прва год.	6
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	10
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	5
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	3
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	тур	трета год.	10
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	тур	четврта год.	8
Мирко Милески	Кичево	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	3
Мирко Милески	Кичево	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глиргор Тренчевски, Билјана Крстевска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	3
Мирко Милески	Кичево	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	3
Мирко Милески	Кичево	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	3
Мирко Милески	Кичево	Хемија	Саво Цветковиќ	тур	прва год.	3
Мирко Милески	Кичево	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	3
Мирко Милески	Кичево	Етика	Кирил Темков	тур	трета год.	1
Мирко Милески	Кичево	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	тур	трета год.	1
Мирко Милески	Кичево	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	тур	четврта год.	1
Коста Сусинов	Радовиш	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	3
Коста Сусинов	Радовиш	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глиргор Тренчевски, Билјана Крстевска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	3
Коста Сусинов	Радовиш	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	3
Коста Сусинов	Радовиш	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	3
Коста Сусинов	Радовиш	Хемија	Саво Цветковиќ	тур	прва год.	3
Коста Сусинов	Радовиш	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	2
Коста Сусинов	Радовиш	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	1
Коста Сусинов	Радовиш	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	тур	трета год.	2
Коста Сусинов	Радовиш	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	тур	четврта год.	1
Цар Самоил	Ресен	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	3
Цар Самоил	Ресен	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глиргор Тренчевски, Билјана Крстевска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	3
Цар Самоил	Ресен	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	3
Цар Самоил	Ресен	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	3
Цар Самоил	Ресен	Хемија	Саво Цветковиќ	тур	прва год.	3
Цар Самоил	Ресен	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	1
Цар Самоил	Ресен	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	2
Цар Самоил	Ресен	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	тур	трета год.	2
Цар Самоил	Ресен	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	тур	четврта год.	1
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	2
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глиргор Тренчевски, Билјана Крстевска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	2
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Хемија	Саво Цветковиќ	тур	прва год.	2
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	3
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Етика	Кирил Темков	тур	трета год.	16
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	5
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	7

Д-р Ибрахим Темо	Струга	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Половиќ	тур	трета год.	6
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Класичен јазик - Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	четврта год.	3
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	тур	четврта год.	5
Јосип Броз Тито	Центар	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	7
Јосип Броз Тито	Центар	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстевска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	7
Јосип Броз Тито	Центар	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	7
Јосип Броз Тито	Центар	Хемија	Саво Цветковиќ	тур	прва год.	7
Јосип Броз Тито	Центар	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	11
Јосип Броз Тито	Центар	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Половиќ	тур	трета год.	8
Јосип Броз Тито	Центар	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	тур	четврта год.	8
COV „АТА“	Центар-Жупа	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	3
COV „АТА“	Центар-Жупа	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстевска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	3
COV „АТА“	Центар-Жупа	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	3
COV „АТА“	Центар-Жупа	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	3
COV „АТА“	Центар-Жупа	Хемија	Саво Цветковиќ	тур	прва год.	3
COV „АТА“	Центар-Жупа	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	2
COV „АТА“	Центар-Жупа	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	3
COV „АТА“	Центар-Жупа	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Половиќ	тур	трета год.	5
COV „АТА“	Центар-Жупа	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	тур	четврта год.	3
					ВКУПНО:	257

Испорачани учебници на турски наставен јазик за 2023/24

издавач	предмет	автори	година на изучување	наст.јазик	количина
Просветно Дело	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	Прва година	тур	107
Просветно Дело	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	Прва година	тур	107
Просветно Дело	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	Прва година	тур	92
Просветно Дело	Географија	Ѓорѓи Павловски и Аце Миленковски	Прва година	тур	107
Просветно Дело	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	Прва година	тур	72
Просветно Дело	Турски јазик	Рана Ѓурел и Зеки Ѓурел	Втора година	тур	69
Просветно Дело	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	Втора година	тур	64
Просветно Дело	Хемија	Бојан Шоптрајанов	Втора година	тур	69
Алби	Латински јазик (изборен)	Весна Димоска, Митко Чешларов	Втора година	тур	3
Просветно Дело	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Хајати Јавузер, Зеки Ѓурел	Трета година	тур	66
Просветно Дело	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	Трета година	тур	66
Просветно Дело	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексовска	Трета година	тур	66
Просветно Дело	Латински јазик	Љубинка Басотова	Трета година	тур	44
Просветно Дело	Алгебра	Костадин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравевска	Трета година	тур	5
Просветно Дело	Линеарна алгебра и аналитичка геометрија	Костадин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравевска	Трета година	тур	5
Просветно Дело	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Ѓурел	Четврта година	тур	46
Просветно Дело	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Ераковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	Четврта година	тур	53
				ВКУПНО:	1041

Испорачани учебници на турски наставен јазик за 2023/24 - по училишта

училиште	општина	предмет	автори	наст.јазик	година на изучување	количина
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	16
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Географија	Горги Павловски и Аце Миленковски	тур	прва год.	16
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Дончо Димовски, Констандин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	16
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	16
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	16
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	тур	втора год.	14
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Турски јазик	Рана Гурел и Зеки Гурел	тур	втора год.	14
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	14
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Алгебра	Констандин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравковска	тур	трета год.	4
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	6
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	4
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Линеарна алгебра и аналитичка геометрија	Констандин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравковска	тур	трета год.	4
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Јорданка Митева, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	тур	трета год.	15
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Хајати Јавузер, Зеки Гурел	тур	трета год.	15
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексовска	тур	трета год.	15
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Ераковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	тур	четврта год.	15
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	тур	четврта год.	15
Мирко Милески	Кичево	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	8
Мирко Милески	Кичево	Географија	Горги Павловски и Аце Миленковски	тур	прва год.	8
Мирко Милески	Кичево	Математика	Дончо Димовски, Констандин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	8
Мирко Милески	Кичево	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	8
Мирко Милески	Кичево	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	8
Мирко Милески	Кичево	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	тур	втора год.	3
Мирко Милески	Кичево	Турски јазик	Рана Гурел и Зеки Гурел	тур	втора год.	3
Мирко Милески	Кичево	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	3
Мирко Милески	Кичево	Алгебра	Констандин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравковска	тур	трета год.	1
Мирко Милески	Кичево	Линеарна алгебра и аналитичка геометрија	Констандин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравковска	тур	трета год.	1
Мирко Милески	Кичево	Математика	Јорданка Митева, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	тур	трета год.	2
Мирко Милески	Кичево	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Хајати Јавузер, Зеки Гурел	тур	трета год.	2
Мирко Милески	Кичево	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексовска	тур	трета год.	2
Мирко Милески	Кичево	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Ераковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	тур	четврта год.	6
Мирко Милески	Кичево	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	тур	четврта год.	6
Коста Сушинов	Радовиш	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	34
Коста Сушинов	Радовиш	Географија	Горги Павловски и Аце Миленковски	тур	прва год.	34
Коста Сушинов	Радовиш	Математика	Дончо Димовски, Констандин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	34
Коста Сушинов	Радовиш	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	34
Коста Сушинов	Радовиш	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	34
Коста Сушинов	Радовиш	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	тур	втора год.	10
Коста Сушинов	Радовиш	Турски јазик	Рана Гурел и Зеки Гурел	тур	втора год.	10
Коста Сушинов	Радовиш	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	10
Коста Сушинов	Радовиш	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	10
Коста Сушинов	Радовиш	Математика	Јорданка Митева, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	тур	трета год.	10

Коста Сусинов	Радовиш	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Хајати Јавузер, Зеки Гурел	тур	трета год.	10
Коста Сусинов	Радовиш	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексовска	тур	трета год.	10
Коста Сусинов	Радовиш	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Ераковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	тур	четврта год.	11
Коста Сусинов	Радовиш	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	тур	четврта год.	11
Цар Самоил	Ресен	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олигица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	10
Цар Самоил	Ресен	Географија	Горги Павловски и Аце Миленковски	тур	прва год.	10
Цар Самоил	Ресен	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	10
Цар Самоил	Ресен	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	10
Цар Самоил	Ресен	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	10
Цар Самоил	Ресен	Латински јазик (изборен)	Весна Димоска, Митко Чешларов	тур	втора год.	3
Цар Самоил	Ресен	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	тур	втора год.	3
Цар Самоил	Ресен	Турски јазик	Рана Гурел и Зеки Гурел	тур	втора год.	3
Цар Самоил	Ресен	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	3
Цар Самоил	Ресен	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	2
Цар Самоил	Ресен	Математика	Јорданка Митева, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	тур	трета год.	2
Цар Самоил	Ресен	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Хајати Јавузер, Зеки Гурел	тур	трета год.	2
Цар Самоил	Ресен	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексовска	тур	трета год.	2
Цар Самоил	Ресен	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Ераковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	тур	четврта год.	2
Цар Самоил	Ресен	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	тур	четврта год.	2
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олигица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	15
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Географија	Горги Павловски и Аце Миленковски	тур	прва год.	15
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	15
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	тур	втора год.	16
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Турски јазик	Рана Гурел и Зеки Гурел	тур	втора год.	16
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	16
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	7
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Математика	Јорданка Митева, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	тур	трета год.	9
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Хајати Јавузер, Зеки Гурел	тур	трета год.	16
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексовска	тур	трета год.	16
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	тур	четврта год.	16
Јосип Броз Тито	Центар	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олигица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	20
Јосип Броз Тито	Центар	Географија	Горги Павловски и Аце Миленковски	тур	прва год.	20
Јосип Броз Тито	Центар	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	20
Јосип Броз Тито	Центар	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	20
Јосип Броз Тито	Центар	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	тур	втора год.	9
Јосип Броз Тито	Центар	Турски јазик	Рана Гурел и Зеки Гурел	тур	втора год.	14
Јосип Броз Тито	Центар	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	14
Јосип Броз Тито	Центар	Математика	Јорданка Митева, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	тур	трета год.	15
Јосип Броз Тито	Центар	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Хајати Јавузер, Зеки Гурел	тур	трета год.	15
Јосип Броз Тито	Центар	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексовска	тур	трета год.	15
Јосип Броз Тито	Центар	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Ераковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	тур	четврта год.	15
COV „АТА“	Центар-Жупа	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олигица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	4

COV „ATA“	Центар-Жупа	Географија	Ѓорѓи Павловски и Аце Миленковски	тур	прва год.	4
COV „ATA“	Центар-Жупа	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстевска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	4
COV „ATA“	Центар-Жупа	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	4
COV „ATA“	Центар-Жупа	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	4
COV „ATA“	Центар-Жупа	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	тур	втора год.	9
COV „ATA“	Центар-Жупа	Турски јазик	Рана Ѓурел и Зеки Ѓурел	тур	втора год.	9
COV „ATA“	Центар-Жупа	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	9
COV „ATA“	Центар-Жупа	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	6
COV „ATA“	Центар-Жупа	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	тур	трета год.	6
COV „ATA“	Центар-Жупа	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Хајати Јавузер, Зеки Ѓурел	тур	трета год.	6
COV „ATA“	Центар-Жупа	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексковска	тур	трета год.	6
COV „ATA“	Центар-Жупа	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Ераковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	тур	четврта год.	4
COV „ATA“	Центар-Жупа	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Ѓурел	тур	четврта год.	4
					ВКУПНО:	1041

Испорачани учебници на турски наставен јазик за 2022/23

издавач	предмет	автори	година на изучување	наст.јазик	количина
Просветно Дело	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	Прва година	тур	13
Просветно Дело	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	Прва година	тур	3
Просветно Дело	Хемија	Саво Цветковиќ	Прва година	тур	4
Просветно Дело	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	Прва година	тур	5
Просветно Дело	Географија	Ѓорѓи Павловски и Аце Миленковски	Прва година	тур	5
Просветно Дело	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	Прва година	тур	4
Просветно Дело	Турски јазик	Рана Гурел и Зеки Гурел	Втора година	тур	1
Просветно Дело	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	Втора година	тур	7
Просветно Дело	Хемија	Бојан Шоптрајанов	Втора година	тур	2
Просветно Дело	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	Трета година	тур	1
Просветно Дело	Латински јазик	Љубинка Басотова	Трета година	тур	12
Просветно Дело	Алгебра	Костадин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравевска	Трета година	тур	11
Просветно Дело	Линеарна алгебра и аналитичка геометрија	Костадин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравевска	Трета година	тур	11
Просветно Дело	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	Четврта година	тур	9
Просветно Дело	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Ераковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	Четврта година	тур	5
				ВКУПНО:	93

Испорачани учебници на турски наставен јазик за 2022/23 - по училишта						
училиште	општина	предмет	автори	наст.јазик	година на изучување	количина
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	2
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Географија	Горги Павловски и Аце Миленковски	тур	прва год.	2
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Дончо Димовски, Констатин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстевска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	2
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	2
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	2
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Хемија	Сава Цветковиќ	тур	прва год.	2
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Алгебра	Костадин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравевска	тур	прва год.	2
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	5
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Линеарна алгебра и аналитичка геометрија	Костадин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравевска	тур	трета год.	2
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Браковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	тур	трета год.	5
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	тур	четврта год.	4
Мирко Милески	Кичево	Математика	Дончо Димовски, Констатин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	четврта год.	8
Мирко Милески	Кичево	Алгебра	Костадин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравевска	тур	прва год.	7
Мирко Милески	Кичево	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	6
Мирко Милески	Кичево	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	1
Мирко Милески	Кичево	Линеарна алгебра и аналитичка геометрија	Костадин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравевска	тур	трета год.	9
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Географија	Горги Павловски и Аце Миленковски	тур	трета год.	6
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Математика	Дончо Димовски, Констатин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	2
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	2
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	2
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Хемија	Сава Цветковиќ	тур	прва год.	2
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравевска	тур	прва год.	2
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	7
Јосип Броз Тито	Центар	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	тур	втора год.	2
СОУ „АТА“	Центар-Жупа	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	трета год.	1
СОУ „АТА“	Центар-Жупа	Географија	Горги Павловски и Аце Миленковски	тур	прва год.	1
СОУ „АТА“	Центар-Жупа	Математика	Дончо Димовски, Констатин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	1
СОУ „АТА“	Центар-Жупа	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	2
СОУ „АТА“	Центар-Жупа	Турски јазик	Рана Гурел и Зеки Гурел	тур	прва год.	1
СОУ „АТА“	Центар-Жупа	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Браковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	тур	втора год.	1
СОУ „АТА“	Центар-Жупа	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	тур	четврта год.	1
ВКУПНО:						93

Испорачани учебници на турски наставен јазик за 2021/22

издавач	предмет	автори	година на изучување	наст.јазик	количина
Просветно Дело	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	Прва година	тур	6
Просветно Дело	Турски јазик	Рана Гурел и Зеки Гурел	Втора година	тур	16
Просветно Дело	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	Втора година	тур	11
Просветно Дело	Хемија	Бојан Шоптрајанов	Втора година	тур	11
Просветно Дело	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Хајати Јавузер, Зеки Гурел	Трета година	тур	21
Просветно Дело	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	Трета година	тур	16
Просветно Дело	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексовска	Трета година	тур	24
Просветно Дело	Историја	Новица Велјаноски, Гордана Плетварска, Соња Цветковска и Џафери Шичери	Трета година	тур	16
Просветно Дело	Латински јазик	Љубинка Басотова	Трета година	тур	46
Македонска Искра	Социологија	Ксенофон Угриноски и Трајан Крстески	Трета година	тур	31
Просветно Дело	Алгебра	Костадин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравевска	Трета година	тур	5
Просветно Дело	Линеарна алгебра и аналитичка геометрија	Костадин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравевска	Трета година	тур	5
Просветно Дело	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	Четврта година	тур	1
Просветно Дело	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Ераковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	Четврта година	тур	3
			ВКУПНО:		212

Испорачани учебници на турски наставен јазик за 2021/22 - по училишта

училиште	општина	предмет	автори	наст.јазик	година на изучување	количина
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олига Саракимова, Невена Цветанова	тур	прва год.	6
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	тур	втора год.	10
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Турски јазик	Рана Гурел и Зеки Гурел	тур	втора год.	15
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	10
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Алгебра	Костадин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравковска	тур	трета год.	5
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Историја	Новица Велјаноски, Гордана Плетварска, Соња Цветковска и Џафери Шичери	тур	трета год.	16
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Линеарна алгебра и аналитичка геометрија	Костадин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравковска	тур	трета год.	5
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	тур	трета год.	16
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Социологија	Ксенофон Угриноски и Трајан Крстески	тур	трета год.	27
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Хајати Јавузер, Зеки Гурел	тур	трета год.	21
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексовска	тур	трета год.	16
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	тур	четврта год.	1
Мирко Милески	Кичево	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	16
Мирко Милески	Кичево	Социологија	Ксенофон Угриноски и Трајан Крстески	тур	трета год.	4
Мирко Милески	Кичево	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексовска	тур	трета год.	8
Коста Сусинов	Радовиш	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	24
Цар Самоил	Ресен	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Браковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	тур	четврта год.	3
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	4
Јосип Броз Тито	Центар	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	тур	втора год.	1
Јосип Броз Тито	Центар	Турски јазик	Рана Гурел и Зеки Гурел	тур	втора год.	1
Јосип Броз Тито	Центар	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	1
Јосип Броз Тито	Центар	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	2
ВКУПНО:						212

Испорачани учебници на турски наставен јазик за 2020/21

издавач	предмет	автори	година на изучување	наст.јазик	количина
Просветно Дело	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	Прва година	тур	43
Просветно Дело	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олига Саракинова, Невена Цветанова	Прва година	тур	43
Просветно Дело	Хемија	Саво Цветковиќ	Прва година	тур	43
Просветно Дело	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	Прва година	тур	33
Просветно Дело	Историја	Милан Бошковски, Неби Дервиши, Сашко Николовски, Сафет Незири	Прва година	тур	31
Просветно Дело	Географија	Горѓи Павловски и Аце Миленковски	Прва година	тур	31
Просветно Дело	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	Прва година	тур	31
Просветно Дело	Турски јазик	Рана Ѓурел и Зеки Ѓурел	Втора година	тур	20
Просветно Дело	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	Втора година	тур	28
Просветно Дело	Хемија	Бојан Шоптрајанов	Втора година	тур	14
Просветно Дело	Географија	Благоја Марковски, Никола Панов, Горѓи Павловски, Драган Василевски, Никола Димитров (повлечен од употреба)	Втора година	тур	28
Просветно Дело	Социологија	Нелко Стојановски, Милева Ѓуровска, Зоран Матевски	Втора година	тур	203
Просветно Дело	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Хајати Јавузер, Зеки Ѓурел	Трета година	тур	43
Просветно Дело	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	Трета година	тур	56
Просветно Дело	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексовска	Трета година	тур	44
Просветно Дело	Историја	Новица Велјаноски, Гордана Плетварска, Соња Цветковска и Џафери Шичери	Трета година	тур	43
Просветно Дело	Алгебра	Костадин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравевска	Трета година	тур	9
Просветно Дело	Линеарна алгебра и аналитичка геометрија	Костадин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравевска	Трета година	тур	9
Просветно Дело	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Ѓурел	Четврта година	тур	5
Просветно Дело	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Ераковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	Четврта година	тур	2
Просветно Дело	Филозофија	Бајрам Селмани	Четврта година	тур	111
				ВКУПНО:	870

Испорачани учебници на турски наставен јазик за 2020/21 - по училишта

училиште	општина	предмет	автори	наст.јазик	година на изучување	количина
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	права год.	31
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Географија	Горѓи Павловски и Аце Миленковски	тур	права год.	31
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Историја	Милан Бошковски, Неби Дервиши, Сашко Николовски, Сафет Неџири	тур	права год.	31
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Дончо Димовски, Констатин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Биљана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	права год.	31
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	права год.	31
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	права год.	21
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Хемија	Саво Цветковиќ	тур	права год.	31
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Географија	Благоја Марковски, Никола Панов, Горѓи Павловски, Драган Василевски, Никола Димитров (повлечен од употреба)	тур	втора год.	18
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Дончо Димовски, Биљана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	тур	втора год.	18
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Социологија	Нелко Стојановски, Милева Ѓуровска, Зоран Матевски	тур	втора год.	60
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Турски јазик	Рана Гурел и Зеки Гурел	тур	втора год.	18
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	9
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Алгебра	Констатин Тренчевски, Биљана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравковска	тур	трета год.	9
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Историја	Новица Велјаноски, Гордана Плетварска, Соња Цветковска и Џафери Шичери	тур	трета год.	39
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Линеарна алгебра и аналитичка геометрија	Констатин Тренчевски, Биљана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравковска	тур	трета год.	9
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	тур	трета год.	52
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Хајати Јавузер, Зеки Гурел	тур	трета год.	39
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексовска	тур	трета год.	39
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Филозофија	Бајрам Селмани	тур	четврта год.	40
Мирко Милески	Кичево	Географија	Благоја Марковски, Никола Панов, Горѓи Павловски, Драган Василевски, Никола Димитров (повлечен од употреба)	тур	втора год.	7
Мирко Милески	Кичево	Математика	Дончо Димовски, Биљана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	тур	втора год.	7
Мирко Милески	Кичево	Социологија	Нелко Стојановски, Милева Ѓуровска, Зоран Матевски	тур	втора год.	30
Мирко Милески	Кичево	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	5
Мирко Милески	Кичево	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексовска	тур	трета год.	1
Мирко Милески	Кичево	Филозофија	Бајрам Селмани	тур	четврта год.	18
Коста Сусинов	Радовиш	Социологија	Нелко Стојановски, Милева Ѓуровска, Зоран Матевски	тур	втора год.	26
Коста Сусинов	Радовиш	Филозофија	Бајрам Селмани	тур	четврта год.	15
Цар Самоил	Ресен	Социологија	Нелко Стојановски, Милева Ѓуровска, Зоран Матевски	тур	втора год.	7
Цар Самоил	Ресен	Историја	Новица Велјаноски, Гордана Плетварска, Соња Цветковска и Џафери Шичери	тур	трета год.	4
Цар Самоил	Ресен	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	тур	трета год.	4
Цар Самоил	Ресен	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Хајати Јавузер, Зеки Гурел	тур	трета год.	4
Цар Самоил	Ресен	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексовска	тур	трета год.	4
Цар Самоил	Ресен	Филозофија	Бајрам Селмани	тур	четврта год.	8
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Географија	Благоја Марковски, Никола Панов, Горѓи Павловски, Драган Василевски, Никола Димитров (повлечен од употреба)	тур	втора год.	3
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Математика	Дончо Димовски, Биљана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	тур	втора год.	3
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Социологија	Нелко Стојановски, Милева Ѓуровска, Зоран Матевски	тур	втора год.	13
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Филозофија	Бајрам Селмани	тур	четврта год.	12
Јосип Броз Тито	Центар	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	права год.	12
Јосип Броз Тито	Центар	Математика	Дончо Димовски, Констатин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Биљана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	права год.	12
Јосип Броз Тито	Центар	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	права год.	12
Јосип Броз Тито	Центар	Хемија	Саво Цветковиќ	тур	права год.	12

Јосип Броз Тито	Центар	Социологија	Нелко Стојановски, Милева Ѓуровска, Зоран Матеуски	тур	втора год.	46
COV „АТА“	Центар-Жупа	Социологија	Нелко Стојановски, Милева Ѓуровска, Зоран Матеуски	тур	втора год.	21
COV „АТА“	Центар-Жупа	Турски јазик	Рана Ѓурел и Зеки Ѓурел	тур	втора год.	2
COV „АТА“	Центар-Жупа	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Браковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	тур	четврта год.	2
COV „АТА“	Центар-Жупа	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Ѓурел	тур	четврта год.	5
COV „АТА“	Центар-Жупа	Филозофија	Бајрам Селмани	тур	четврта год.	18
					ВКУПНО:	870

Испорачани учебници на турски наставен јазик за 2019/20

издавач	предмет	автори	година на изучување	наст.јазик	количина
Просветно Дело	Математика	Дончо Димовски, Констандин Тренчевски, Глиргор Тренчевски, Билјана Крстевска - Веруш и Лидија Кондинска	Прва година	тур	29
Просветно Дело	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	Прва година	тур	28
Просветно Дело	Хемија	Саво Цветковиќ	Прва година	тур	14
Просветно Дело	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	Прва година	тур	14
Просветно Дело	Историја	Милан Бошковски, Неби Дервиши, Сашко Николовски, Сафет Неџири	Прва година	тур	14
Просветно Дело	Географија	Ѓорѓи Павловски и Аце Миленковски	Прва година	тур	21
Просветно Дело	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	Прва година	тур	18
Просветно Дело	Турски јазик	Рана Ѓурел и Зеки Ѓурел	Втора година	тур	9
Просветно Дело	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	Втора година	тур	18
Просветно Дело	Хемија	Бојан Шоптрајанов	Втора година	тур	13
Просветно Дело	Географија	Благоја Марковски, Никола Панов, Ѓорѓи Павловски, Драган Василевски, Никола Димитров (повлечен од употреба)	Втора година	тур	13
Просветно Дело	Социологија	Нелко Стојановски, Милева Ѓуровска, Зоран Матевски	Втора година	тур	18
Просветно Дело	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Хајати Јавузер, Зеки Ѓурел	Трета година	тур	12
Просветно Дело	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	Трета година	тур	12
Просветно Дело	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексовска	Трета година	тур	7
Просветно Дело	Историја	Новица Велјаноски, Гордана Плетварска, Соња Цветковска и Џафери Шичери	Трета година	тур	12
Просветно Дело	Етика	Кирил Темков	Трета година	тур	26
Просветно Дело	Латински јазик	Љубинка Басотова	Трета година	тур	20
Просветно Дело	Педагогија	Марија Костова, Анета Бараковска, Ели Маказлиева	Трета година	тур	6
Просветно Дело	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Ѓурел	Четврта година	тур	3
Просветно Дело	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Ераковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	Четврта година	тур	5
				ВКУПНО:	312

Испорачани учебници на турски наставен јазик за 2019/20 - по училишта

училиште	општина	предмет	автори	наст.јазик	година на изучување	количина
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	5
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Географија	Горѓи Павловски и Аце Миленковски	тур	прва год.	3
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глиргор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	5
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	тур	втора год.	5
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Социологија	Нелко Стојановски, Милева Ѓуровска, Зоран Матевски	тур	втора год.	5
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Турски јазик	Рана Ѓурел и Зеки Ѓурел	тур	втора год.	5
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Ераковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	тур	четврта год.	5
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Ѓурел	тур	четврта год.	3
Мирко Милески	Кичево	Етика	Кирил Темков	тур	трета год.	9
Коста Сусинов	Радовиш	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	4
Коста Сусинов	Радовиш	Географија	Горѓи Павловски и Аце Миленковски	тур	прва год.	4
Коста Сусинов	Радовиш	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	4
Коста Сусинов	Радовиш	Етика	Кирил Темков	тур	трета год.	17
Коста Сусинов	Радовиш	Педагогија	Марија Костова, Анета Бараковска, Ели Маказлиева	тур	трета год.	6
Цар Самоил	Ресен	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	12
Цар Самоил	Ресен	Географија	Горѓи Павловски и Аце Миленковски	тур	прва год.	12
Цар Самоил	Ресен	Историја	Милан Бошковски, Неби Дервиши, Сашко Николовски, Сафет Незири	тур	прва год.	12
Цар Самоил	Ресен	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глиргор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	12
Цар Самоил	Ресен	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	12
Цар Самоил	Ресен	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	12
Цар Самоил	Ресен	Хемија	Саво Цветковиќ	тур	прва год.	12
Цар Самоил	Ресен	Географија	Благоја Марковски, Никола Панов, Горѓи Павловски, Драган Василевски, Никола Димитров (повлечен од употреба)	тур	втора год.	9
Цар Самоил	Ресен	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	тур	втора год.	9
Цар Самоил	Ресен	Социологија	Нелко Стојановски, Милева Ѓуровска, Зоран Матевски	тур	втора год.	9
Цар Самоил	Ресен	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	9
Јосип Броз Тито	Центар	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	2
Јосип Броз Тито	Центар	Географија	Горѓи Павловски и Аце Миленковски	тур	прва год.	2
Јосип Броз Тито	Центар	Историја	Милан Бошковски, Неби Дервиши, Сашко Николовски, Сафет Незири	тур	прва год.	2
Јосип Броз Тито	Центар	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глиргор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	2
Јосип Броз Тито	Центар	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	2
Јосип Броз Тито	Центар	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	2
Јосип Броз Тито	Центар	Хемија	Саво Цветковиќ	тур	прва год.	2
Јосип Броз Тито	Центар	Географија	Благоја Марковски, Никола Панов, Горѓи Павловски, Драган Василевски, Никола Димитров (повлечен од употреба)	тур	втора год.	4
Јосип Броз Тито	Центар	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	тур	втора год.	4
Јосип Броз Тито	Центар	Социологија	Нелко Стојановски, Милева Ѓуровска, Зоран Матевски	тур	втора год.	4
Јосип Броз Тито	Центар	Турски јазик	Рана Ѓурел и Зеки Ѓурел	тур	втора год.	4
Јосип Броз Тито	Центар	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	4
Јосип Броз Тито	Центар	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	3
СОУ „АТА“	Центар-Жупа	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	5
СОУ „АТА“	Центар-Жупа	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глиргор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	10

COV „ATA“	Центар-Жупа	Историја	Новица Велјаноски, Гордана Плетварска, Соња Цветковска и Џафери Шичери	тур	трета год.	12
COV „ATA“	Центар-Жупа	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	17
COV „ATA“	Центар-Жупа	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	тур	трета год.	12
COV „ATA“	Центар-Жупа	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Хајати Јавузер, Зеки Гурел	тур	трета год.	12
COV „ATA“	Центар-Жупа	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексовска	тур	трета год.	7
					ВКУПНО:	312

Испорачани учебници на турски наставен јазик за 2018/19

издавач	предмет	автори	година на изучување	наст.јазик	количина
Просветно Дело	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстевска - Веруш и Лидија Кондинска	Прва година	тур	72
Просветно Дело	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	Прва година	тур	125
Просветно Дело	Хемија	Саво Цветковик	Прва година	тур	142
Просветно Дело	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	Прва година	тур	67
Просветно Дело	Историја	Милан Бошковски, Неби Дервиши, Сашко Николовски, Сафет Нежири	Прва година	тур	61
Просветно Дело	Географија	Ѓорѓи Павловски и Аце Миленковски	Прва година	тур	129
Просветно Дело	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	Прва година	тур	134
Просветно Дело	Турски јазик	Рана Ѓурел и Зеки Ѓурел	Прва година	тур	44
Просветно Дело	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	Втора година	тур	40
Просветно Дело	Хемија	Бојан Шоптрајанов	Втора година	тур	32
Просветно Дело	Географија	Благоја Марковски, Никола Панов, Ѓорѓи Павловски, Драган Василевски, Никола Димитров (повлечен од употреба)	Втора година	тур	43
Просветно Дело	Социологија	Нелко Стојановски, Милева Ѓуровска, Зоран Матевски	Втора година	тур	34
Просветно Дело	Етика (изборен)	Кирил Темков	Втора година	тур	5
Просветно Дело	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Хајати Јавузер, Зеки Ѓурел	Втора година	тур	14
Просветно Дело	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	Трета година	тур	26
Просветно Дело	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексовска	Трета година	тур	35
Просветно Дело	Историја	Новица Велјаноски, Гордана Плетварска, Соња Цветковска и Џафери Шичери	Трета година	тур	25
Просветно Дело	Латински јазик	Љубинка Басотова	Трета година	тур	36
Просветно Дело	Педагогија	Марија Костова, Анета Бараковска, Ели Маказлиева	Трета година	тур	33
Македонска Искра	Социологија	Ксенофон Угриноски и Трајан Крстески	Трета година	тур	32
Просветно Дело	Алгебра	Костадин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравевска	Трета година	тур	6
Просветно Дело	Линеарна алгебра и аналитичка геометрија	Костадин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравевска	Трета година	тур	3
Просветно Дело	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Ѓурел	Четврта година	тур	36
Просветно Дело	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Ераковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	Четврта година	тур	95
Просветно Дело	Филозофија	Бајрам Селмани	Четврта година	тур	118
Чабеј	Психологија	Лулзим Муртезани	Четврта година	тур	35

ВКУПНО: 1422

Испорачани учебници на турски наставен јазик за 2018/19 - по училишта

училиште	општина	предмет	автори	наст.јазик	година на изучување	количина
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олиџа Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	16
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Географија	Горѓи Павловски и Аце Миленковски	тур	прва год.	12
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Историја	Милан Бошковски, Неби Дервиши, Сашко Николовски, Сафет Неџири	тур	прва год.	14
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	20
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	7
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	16
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Хемија	Саво Цветковиќ	тур	прва год.	16
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Географија	Благоја Марковски, Никола Панов, Горѓи Павловски, Драган Василевски, Никола Димитров (повлечен од употреба)	тур	втора год.	9
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	тур	втора год.	10
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Социологија	Нелко Стојановски, Милева Гуровска, Зоран Матевски	тур	втора год.	11
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Турски јазик	Рана Гурел и Зеки Гурел	тур	втора год.	30
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	10
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Алгебра	Костадин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравковска	тур	трета год.	5
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	13
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Линеарна алгебра и аналитичка геометрија	Костадин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравковска	тур	трета год.	2
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	тур	трета год.	6
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Социологија	Ксенофон Угриноски и Трајан Крстески	тур	трета год.	1
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Ераковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	тур	четврта год.	56
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	тур	четврта год.	23
Гостивар - (гимн.)	Гостивар	Филозофија	Бајрам Селмани	тур	четврта год.	56
Мирко Милески	Кичево	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олиџа Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	3
Мирко Милески	Кичево	Географија	Горѓи Павловски и Аце Миленковски	тур	прва год.	4
Мирко Милески	Кичево	Историја	Милан Бошковски, Неби Дервиши, Сашко Николовски, Сафет Неџири	тур	прва год.	1
Мирко Милески	Кичево	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	1
Мирко Милески	Кичево	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	1
Мирко Милески	Кичево	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	4
Мирко Милески	Кичево	Хемија	Саво Цветковиќ	тур	прва год.	30
Мирко Милески	Кичево	Географија	Благоја Марковски, Никола Панов, Горѓи Павловски, Драган Василевски, Никола Димитров (повлечен од употреба)	тур	втора год.	2
Мирко Милески	Кичево	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	тур	втора год.	1
Мирко Милески	Кичево	Социологија	Нелко Стојановски, Милева Гуровска, Зоран Матевски	тур	втора год.	1
Мирко Милески	Кичево	Педагогија	Марија Костова, Анета Бараковска, Ели Маказлиева	тур	трета год.	9
Мирко Милески	Кичево	Педагогија	Марија Костова, Анета Бараковска, Ели Маказлиева	тур	трета год.	13
Мирко Милески	Кичево	Социологија	Ксенофон Угриноски и Трајан Крстески	тур	трета год.	9
Мирко Милески	Кичево	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Алексовска	тур	трета год.	22
Мирко Милески	Кичево	Психологија	Лулзим Муртезани	тур	четврта год.	14
Мирко Милески	Кичево	Психологија	Лулзим Муртезани	тур	четврта год.	10
Мирко Милески	Кичево	Филозофија	Бајрам Селмани	тур	четврта год.	24
Коста Сушинов	Радовиш	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олиџа Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	30
Коста Сушинов	Радовиш	Географија	Горѓи Павловски и Аце Миленковски	тур	прва год.	12
Коста Сушинов	Радовиш	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	30
Коста Сушинов	Радовиш	Педагогија	Марија Костова, Анета Бараковска, Ели Маказлиева	тур	трета год.	11
Коста Сушинов	Радовиш	Психологија	Лулзим Муртезани	тур	четврта год.	11

Цар Самоил	Ресен	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	прва год.	8
Цар Самоил	Ресен	Географија	Горги Павловски и Аце Миленковски	тур	прва год.	8
Цар Самоил	Ресен	Историја	Милан Бошковски, Неби Дервиши, Сашко Николовски, Сафет Незири	тур	прва год.	8
Цар Самоил	Ресен	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	8
Цар Самоил	Ресен	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	8
Цар Самоил	Ресен	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	8
Цар Самоил	Ресен	Хемија	Саво Цветковиќ	тур	прва год.	8
Цар Самоил	Ресен	Географија	Благоја Марковски, Никола Панов, Горги Павловски, Драган Василевски, Никола Димитров (повлечен од употреба)	тур	прва год.	8
Цар Самоил	Ресен	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравевска	тур	втора год.	8
Цар Самоил	Ресен	Социологија	Нелко Стојановски, Милева Гуровска, Зоран Матевски	тур	втора год.	8
Цар Самоил	Ресен	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	8
Цар Самоил	Ресен	Историја	Новица Велјаноски, Гордана Плетварска, Соња Цветковска и Џафери Шичери	тур	втора год.	8
Цар Самоил	Ресен	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	13
Цар Самоил	Ресен	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	тур	трета год.	13
Цар Самоил	Ресен	Социологија	Ксенофон Угриноски и Трајан Крстески	тур	трета год.	13
Цар Самоил	Ресен	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Хајати Јавузер, Зеки Гурел	тур	трета год.	13
Цар Самоил	Ресен	Хемија	Киро Стојановски и Слоботка Александровска	тур	трета год.	12
Цар Самоил	Ресен	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Ераковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	тур	трета год.	13
Цар Самоил	Ресен	Филозофија	Бајрам Селмани	тур	четврта год.	14
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Географија	Горги Павловски и Аце Миленковски	тур	четврта год.	14
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	5
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	9
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Хемија	Саво Цветковиќ	тур	прва год.	5
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Етика (изборен)	Кирил Темков	тур	прва год.	5
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравевска	тур	втора год.	5
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Алгебра	Костадин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравевска	тур	втора год.	5
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	1
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Латински јазик	Љубинка Басотова	тур	трета год.	1
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Линеарна алгебра и аналитична геометрија	Костадин Тренчевски, Билјана Крстеска, Глигор Тренчевски и Снежана Здравевска	тур	трета год.	9
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Социологија	Ксенофон Угриноски и Трајан Крстески	тур	трета год.	1
Д-р Ибрахим Темо	Струга	Филозофија	Бајрам Селмани	тур	трета год.	9
Јосип Броз Тито	Центар	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	четврта год.	13
Јосип Броз Тито	Центар	Географија	Горги Павловски и Аце Миленковски	тур	прва год.	54
Јосип Броз Тито	Центар	Историја	Милан Бошковски, Неби Дервиши, Сашко Николовски, Сафет Незири	тур	прва год.	54
Јосип Броз Тито	Центар	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	4
Јосип Броз Тито	Центар	Хемија	Саво Цветковиќ	тур	прва год.	54
Јосип Броз Тито	Центар	Историја	Новица Велјаноски, Гордана Плетварска, Соња Цветковска и Џафери Шичери	тур	прва год.	54
Јосип Броз Тито	Центар	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	тур	трета год.	2
Јосип Броз Тито	Центар	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Хајати Јавузер, Зеки Гурел	тур	трета год.	2
Јосип Броз Тито	Центар	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Ераковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	тур	трета год.	2
Јосип Броз Тито	Центар	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	тур	четврта год.	9
СОВ „АТА“	Центар-Жупа	Биологија	Светлана Брашнарска, Павле Петров, Олгица Саракинова, Невена Цветанова	тур	четврта год.	7
СОВ „АТА“	Центар-Жупа	Географија	Горги Павловски и Аце Миленковски	тур	прва год.	14
СОВ „АТА“	Центар-Жупа	Историја	Милан Бошковски, Неби Дервиши, Сашко Николовски, Сафет Незири	тур	прва год.	34
СОВ „АТА“	Центар-Жупа	Историја	Милан Бошковски, Неби Дервиши, Сашко Николовски, Сафет Незири	тур	прва год.	34

COY „ATA“	Центар-Жупа	Математика	Дончо Димовски, Констадин Тренчевски, Глигор Тренчевски, Билјана Крстеска - Веруш и Лидија Кондинска	тур	прва год.	34
COY „ATA“	Центар-Жупа	Спорт и спортски активности	Насе Кондовски	тур	прва год.	34
COY „ATA“	Центар-Жупа	Физика	Љубо Петковски и Васил Мицевски	тур	прва год.	34
COY „ATA“	Центар-Жупа	Хемија	Саво Цветковиќ	тур	прва год.	29
COY „ATA“	Центар-Жупа	Географија	Благоја Марковски, Никола Панов, Горѓи Павловски, Драган Василевски, Никола Димитров (повлечен од употреба)	тур	втора год.	24
COY „ATA“	Центар-Жупа	Математика	Дончо Димовски, Билјана Крстеска, Лидија Кондинска и Снежана Здравковска	тур	втора год.	16
COY „ATA“	Центар-Жупа	Социологија	Нелко Стојановски, Милева Гуровска, Зоран Матевски	тур	втора год.	14
COY „ATA“	Центар-Жупа	Турски јазик	Рана Гурел и Зеки Гурел	тур	втора год.	14
COY „ATA“	Центар-Жупа	Хемија	Бојан Шоптрајанов	тур	втора год.	14
COY „ATA“	Центар-Жупа	Историја	Новица Велјаноски, Гордана Плетварска, Соња Цветковска и Џафери Шичери	тур	трета год.	10
COY „ATA“	Центар-Жупа	Математика	Јорданка Митевска, Иван Трајков и Лилјана Грибовска-Поповиќ	тур	трета год.	5
COY „ATA“	Центар-Жупа	Математика	Јорданка Митева, Весна Манова Ераковиќ, Лилјана Грибовска-Поповиќ и Фросина Митрушева	тур	четврта год.	16
COY „ATA“	Центар-Жупа	Турски јазик и литература	Хамди Хасан, Зеки Гурел	тур	четврта год.	6
COY „ATA“	Центар-Жупа	Филозофија	Бајрам Селмани	тур	четврта год.	11
ВКУПНО:						1422